



Consejo de Seguridad

Quincuagésimo sexto año

4324^a sesión

Viernes 1° de junio de 2001, a las 11.30 horas
Nueva York

Provisional

<i>Presidente:</i>	Sr. Chowdhury	(Bangladesh)
<i>Miembros:</i>	China	Sr. Wang Yingfan
	Colombia	Sr. Valdivieso
	Estados Unidos de América.	Sr. Cunningham
	Federación de Rusia	Sr. Lavrov
	Francia	Sr. Levitte
	Irlanda	Sr. Cooney
	Jamaica	Sr. Ward
	Malí	Sr. Maiga
	Mauricio	Sr. Neewoor
	Noruega	Sr. Kolby
	Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	Sir Jeremy Greenstock
	Singapur	Sr. Mahbubani
	Túnez	Sr. Mejdoub
	Ucrania	Sr. Kuchinsky

Orden del día

La situación entre el Iraq y Kuwait

Informe del Secretario General presentado con arreglo a lo dispuesto en el párrafo 5 de la resolución 1330 (2000) (S/2001/505)

La presente acta contiene la versión literal de los discursos pronunciados en español y de la interpretación de los demás discursos. El texto definitivo será reproducido en los *Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad*. Las correcciones deben referirse solamente a los discursos originales y se enviarán firmadas por un miembro de la delegación interesada e incorporadas en un ejemplar del acta, al Jefe del Servicio de Actas Literales, oficina C-178.

Se abre la sesión a las 11.30 horas.

Expresiones de condolencia por el fallecimiento del Sr. Faisal al-Husseini, Ministro Palestino para Asuntos relativos a Jerusalén

El Presidente (*habla en inglés*): Ante todo, deseo, en nombre del Consejo, expresar nuestras condolencias y nuestro pésame por el fallecimiento del Sr. Faisal al-Husseini ocurrido el día de ayer. El Sr. al-Husseini fue un defensor del diálogo, y dedicó su vida a promover la paz en el Oriente Medio. Su muerte será una gran pérdida para el proceso de paz en la región.

Invito ahora a los miembros del Consejo a ponerse de pie y guardar un minuto de silencio en homenaje a la memoria del Sr. al-Husseini.

Los miembros del Consejo guardan un minuto de silencio.

Expresiones de agradecimiento al Presidente saliente

El Presidente (*habla en inglés*): Puesto que ésta es la primera sesión del Consejo de Seguridad en el mes de junio, quiero aprovechar la oportunidad para rendir homenaje, en nombre del Consejo, al Sr. James Cunningham, Representante Permanente interino de los Estados Unidos ante las Naciones Unidas, por los servicios prestados como Presidente del Consejo de Seguridad durante el mes de mayo. Estoy seguro de que hablo en nombre de todos los miembros del Consejo de Seguridad al expresar nuestro profundo agradecimiento al Embajador Cunningham por la gran pericia diplomática y la gentileza con que dirigió en todo momento los asuntos del Consejo durante el mes pasado. Su enfoque profesional y su examen pragmático de los temas le han merecido el respeto de todos los miembros del Consejo.

Aprobación del orden del día

Queda aprobado el orden del día.

La situación entre el Iraq y Kuwait

Informe del Secretario General presentado con arreglo a lo dispuesto en el párrafo 5 de la resolución 1330 (2000) (S/2001/505)

El Presidente (*habla en inglés*): El Consejo de Seguridad comenzará ahora el examen del tema que

figura en el orden del día. El Consejo de Seguridad se reúne de conformidad con el entendimiento alcanzado en sus consultas previas.

Los miembros del Consejo tienen ante sí el informe del Secretario General presentado con arreglo a lo dispuesto en el párrafo 5 de la resolución 1330 (2000), documento S/2001/505.

Los miembros del Consejo también tienen ante sí el documento S/2001/545, en el que figura un proyecto de resolución preparado durante el transcurso de las consultas previas del Consejo.

Entiendo que el Consejo de Seguridad está dispuesto a proceder a la votación del proyecto de resolución (S/2001/545) que tiene ante sí. A menos que escuche objeciones, someteré ahora a votación el proyecto de resolución.

Al no haber objeciones, así queda acordado.

Se procede a votación ordinaria.

Votos a favor:

Bangladesh, China, Colombia, Francia, Irlanda, Jamaica, Malí, Mauricio, Noruega, Federación de Rusia, Singapur, Túnez, Ucrania, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Estados Unidos de América.

El Presidente (*habla en inglés*): Se han emitido 15 votos a favor. Por consiguiente, el proyecto de resolución ha sido aprobado por unanimidad como resolución 1352 (2001).

El Consejo de Seguridad ha concluido así la presente etapa del examen del tema que figura en el orden del día.

El Consejo de Seguridad seguirá ocupándose de la cuestión.

Se levanta la sesión a las 11.35 horas.